

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Bulev Regele Ferdinánd (József főherceg-ut) 4. Telefon: 151. — Sürögnyelv: Közlöny, Arad —: Az Aradi Nyomda vállalat tulajdona. Kiadása a rotációs nyomás. Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

Előfizetési árak: évente 840, félévre 420, negyedévre 210. Havonta 70 Lej. Külföldre havonta 50 Lejtel több. —: Egyes szám 3 Lej. Vasárnap 5 Lej. —: (Bucurestiben 50 bani felár.) Hirdetések tarifa szerint —:

49-ik évfolyam, 191. szám *

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF
1897—1932.

Szombat, 1933. augusztus 26

Mussolini mint közvetítő Románia és a szovjet között

Benes vagy Titulescu római utját bizonyosra veszik -- A találkozás még a négyhatalmi konferencia előtt létrejön -- Általános izgalom a világsajtóban

PÁRISBÓL jelentik: Az itteni politikai körökben élénken foglalkoznak azzal a cáfolattal, amellyel olasz lapok kétségbe vonták Benes csehszlovák külügyminiszter római utazását. Jól informált politikai körökben a cáfolatok ellenére biztosra veszik, hogy

a kisantant megbízottja legközelebb Romában megjelenik és tárgyalásokat folytat Mussolinival. Hogy a kisantant nevében Benes, vagy Titulescu látogat-e el az olasz fővárosba, még bizonytalan.

Diplomáciai körökben biztosra veszik, hogy az október elsejére tervezett olasz, német, angol, francia összejövetel előtt Mussolini alkalmat keres, hogy Magyarország és a kisantant megbízottaival tanácskozásokat folytasson. A négyhatalmi paktumot aláíró hatalmak olyan ügyekben találkoznak októberben, amelyek elsősorban Ausztria és Magyarországot, de nem kevésbé a kisantantot is érintik és ezért elképzelhetetlen, hogy Mussolini ne hallgassa meg ezekben a legjobban érdekelt nemzeteknek a képviselőit.

A szovjet értesülése szerint, Mussolini olasz kormányelnök a kisantant képviselőivel már legközelebb találkozni fog. Ezekben a tárgyalásokon szóba kerülnek azok a még megoldatlan kérdések is,

amelyek Szovjetország és Románia között fennállnak és amelyek ügyében orosz-román bizottságok eredménytelen tárgyalásokat folytattak eddig. Mussolini állítólag közvetíteni fog Románia és Oroszország között.

A Pesti Napló prágai tudósítója a turini Stampa szerda esti számára hivatkozva jelenti, hogy Benes Romában találkozik Mussolinival. A Berliner Tagblatt is foglalkozik a turini Stampa értesülésével és megállapítja, hogy a két államférfi találkozásának a jelenlegi körülmények között igen nagy jelentőséget kell tulajdonítani. A Neue Freie Presse jól informált helyről kapta azt az értesülést, hogy

egy Mussolini—Benes találkozás létrehozása érdekében, már hosszabb idő óta folyt a puhatolózás.

Japán ultimátumot intézett Amerikához

Rendkívül kiélesedett a helyzet a Csendes-óceáni konfliktus ügyében — Roosevel: „Ötven esztendeig Amerika se katonát, se hadiszert nem küld Európába

Londonból jelentik: A Daily Express azt az óriási feltűnést keltő hírt közli, hogy Japán ultimátumot intézett Amerikához. A jelentés szerint Japán figyelmeztetést intézett az amerikai kormányhoz, amelyben azt mondja, hogy Japán kénytelen kiépíteni flottáját, amennyiben Amerika nem változtat eddigi hadihajóépítési, valamint kereskedelmi politikáján. A japánok odáig mentek, hogy az amerikai kormánytól meghatározott időn belül kéri a választ, ami a jegyzéket egészen ultimátumszerűvé teszi. Ezenkívül felkérték Roosevel elnököt, hogy a japán mandátumkérdésekről és a japán hadgyakorlatokról ne nyilatkozzék.

Japánban rendkívül nagy elkeseredés uralkodik azok miatt az amerikai megjegyzések miatt, amelyek

Japánnak a Csendes Óceánon való flottagyakorlataira

vonatkoznak. Ezzel kapcsolatban Tokióban utalnak arra, hogy Japán csupán ugyanazt teszi, mint az Egyesült-Államok. Ami a mandátumokat illeti, Japán kizárólag a Népszövetséggel áll szemben és nem az Egyesült-Államokkal. Általános megítélés szerint

a japán—amerikai feszültség, amely az utóbbi napokban az egész világpolitikát irányította, Japánnak ezzel a lépésével a tetőpontra hágott.

Az Intranszigeant közli Amerikába kiküldött tudósítójának Roosevel elnökkel folytatott intervjúját, Roosevel Amerika és Európa viszonyáról, főleg pedig az Amerikában Franciaországra vonatkozóan észlelhető hangulatról nyilatkozott. Roosevel a többi között kijelentette, hogy Franciaországnak az adóssági kérdésben tanúsított magatartása

Amerikában franciaellenes hangulatot váltott ki.

— Figyelembe kell venni — mondotta Roosevel, — hogy az amerikai polgároknak kétféle dollárral több adót kell majd fizetniük, ha Amerikának nem sikerül kiünnelvéseit behajtani.

Roosevel továbbá emlékezett arra, hogy Bordeaux közelében a háború után Amerika szikratávirati állomást létesített, amelyet Franciaország mind a mai napig nem fizetett meg.

— Bizonyos, — mondotta Roosevel, — hogy több mint ötven esztendő fog elmúlni, mielőtt Amerika másodszor hajlandó lesz rábánnit európai viszályban latba vetni. Fegyvert sem fog Amerika szállítani.

Roosevel ezután Amerika belügyeire tért rá és kijelenti, hogy Amerikának

nem szándéka magát a nemzeti politikájával a világ többi részétől elkülöníteni;

szükséges azonban, hogy Amerika a behozatalt és kivittelt bizonyos rendszer szerint olyan egyensúlyba hozza, amely lehetővé teszi, hogy egyes ipartermékeknek egyelőre 5, később 16 százalékát vámmentesen hozza be. Ha ez az egyensúlyhelyzet helyreállt, a külkereskedelm rendes kerékvágásába kerülhet.

Titokzatos tárgyalások Madgearu és Maniu között

Ma is aktív részt vesz a „hadacsnyai remete“ a nemzeti-parasztpárt ügyeinek irányításában -- Titulescu nem megy Ankarába

Bucurestiből jelentik: Madgearu pénzügyminiszter ma reggel elutazott a fővárosból és Kolozsvárra ment, ahol a beteg Vaida Sándort látogatja meg. A pénzügyminiszter aktuális politikai és gazdasági ügyekről tárgyal a miniszterelnökkel. Kolozsvárról Madgearu Badacsnyba utazik, hogy tárgyalásait Maniuval folytassa. Politikai körökben messzeemenő kombinációkat fűznek Madgearu és Maniu találkozásához. A Tempo című lap kifejti, hogy nemesak pénzügyi természetű dolgokról tárgyal a nemzeti-parasztpárt két vezető politikusa, annál is inkább, mert Maniu, akinek viszsza-vonulása csak látszólagos, ma is vezető szerepet tölt be a pártéletben és aktív politikai működést fejt ki.

A pénzügyminiszter inspekciós látogatást a vári pénzügyigazgatóságon és az adóhatárokat is felkereste. Vaida miniszter a transzfermoratórium hatáskörében a kiegészítő kampányról, a külföldi adóuladó tárgyalásokról tájékoztatta a miniszter. Valószínűnek tartják,

hogy a találkozás során szóba került Vaida ismeretes levele, amelyet a iasi-i vállalatokhoz intézett. A miniszterelnök állapota egyébként javulást mutat, úgy hogy néhány napon belül elhagyhatja az ágyát. Vaida Sándor innen rövid időre Caciulata fürdőre utazik.

Titulescu külügyminiszter jelenleg Bad-Gasteinban tartózkodik, ahol fogadta Savel Radulescu külügyi államtitkár látogatását. A külügyminiszter ankarai látogatása ügyében egyelőre nem történt intézkedés. Titulescu szeptember 15-én tér az országba, a hónap végén azonban újra Genfbe utazik, hogy részt vegyen az ottani tanácskozásokon.

Az Adeverul szerint a német delegátusokkal folytatott tárgyalások eredményre vezetnek, úgy hogy a német-román kereskedelmi egyezmény megkötöttnek tekinthető. A közeli napokban Bucurestibe érkeznek a magyar kormány kiküldöttei is, azzal a céllal, hogy a román-magyar kereskedelmi szerződés és a clearing-egyezmény módosításának érdekében megkezdjék a tárgyalásokat.

Kisebbségellenes szellem kapott lábra a kolozsvári közhivataloknál

Kolozsvárról jelentik: Az állami intézményeknél és különösen a postánál az utóbbi időben olyan szellem honosodott meg, amely tiltakozóan a kisebbségi alkalmazottakkal szemben. Kolozsvár környékén például legutóbb 13 magyar mozgópostát más beosztással helyeztek át, ami részükre jövedelem-csökkenést jelentett. A vasútnál több évtizedes szolgálati múlttal rendelkező magyar pénzárosztókat helyeztek el és helyükbe fiatal, többségi gyakornokokat léptettek. A Munkásbiztosító Pénztárnál szintén mostohán bántak a magyar tisztviselőkkel és tudvalevőleg számos kisebbségi tisztviselőt az új beosztásokból kihagytak.

Legutóbb a Magyar Pártnál és a Magyar Kisgazda Szövetségnél számos tisztviselő intervenciójára ezekben az ügyekben. A Magyar Kisgazda Szövetség részéről most Réti Imre szenátor felkereste Serban Mihály kisebbségi minisztert, akinek minden egyes állami intézmény esetével kapcsolatban külön memorandumot nyújtott át. A miniszter az emlékiratokat áttanulmányozta és az azokban foglaltak jogosultságát ismerte el.

Ujabb banditatámadás egy személyvonaton

Huszonnégy órán belül a második támadás történik Ploesti és Bucuresti között — Revolveres haru a szerelvényen a detektívek és a banditák közt

Bucurestiből jelentik: A bucaresti-prágai gyors ellen elkövetett tegnapi vakmerő rablómerénylet után, ma ugyanazon a vonalon a személyvonat ellen követték el támadást. A pálya mentén haladó csendőrorjáratnak a kora esti órákban feltűnt hat gyanús ember, akiket igazoltatnak.

Az idegenek a felszólításra revolver-tűzzel feleltek, melynek következtében Gheorghiu csendőr megsebesült.

A banditáknak ekkor sikerült elmenekülniök és Ploesti és Buda állomások között felugrottak a személyvonatra.

Mindegyik rabló egy másik kocsira ka-

Naponta harminc-negyven adóárverést tartanak Aradon

Butorszállító kocsai a pénzügyigazgatóság kapuja előtt — A „rózsaszínű cédulák” tragikus következményei

Az adóárverést Aradon teljes üzemre állították be. Az aradi pénzügyigazgatóság minden napra harminc-negyven adóárverést tűzött ki. Az aradi második kerületi adóhivatal folyosója tele van aggatva rózsaszínű árverési hirdetésekkel. Közel száz ilyen hirdetmény tanus-kodik amellett, hogy a legközelebbi héten száz helyen jelennek meg az aradi pénzügyigazgatóság közgei, azzal a szándékkal, ha a hátralékosok nem fizetnek, az árverést megtartják.

Az aradi pénzügyigazgatóság városház-felőli kapuja előtt, pénteken, a késő délutáni órákban butorszállító kocsai jelent meg, amelyről elegáns lakberendezési tárgyakat vittek be a pénzügyigazgatóság épületébe. Értékes fotó-
jüket, sezlont, íróasztalt, székeket, ágyat, jég-

szekrényt emeltek le a butorszállító munkások a szekérről és szállították be a pénzügyigazgatósági palotába. Ezeket a tárgyakat egy aradi adóhátralékosoktól szállították el adóhátralék fejében. Munkatársainknak az aradi pénzügyigazgatóságon a következő felvilágosítást adták:

— Az utóbbi időkben az adósoknál megtartott rendes árverések nem járnak eredménnyel. A lefoglalt butorokat azért elhozzuk a hátralékosoktól s az ócskaplacra visszük ki, ahol eladjuk. Miután ott állandó vevőközönség van, megvan a reményünk, hogy a butorokat és egyéb lefoglalt tárgyakat, megfelelő ellenértékért tudjuk áruba bocsátani.

Az aradi pénzügyigazgatóság visszatetsző módszere nem mondható szerencsésnek és egészen bizonyos, hogy élénk tiltakozást fog kiváltani a lakosság körében.

Pénteken különben több árverést tartottak az aradi pénzügyigazgatóság végrehajtói.

Egy ismert aradi ügyvédnél azzal a szándékkal jelentek meg, hogy annak irodaberendezését elárverezik. Az épület előtt meg is szólalt a dob, a pénzügyigazgatósági szolga pedig hangos szóval kihirdette, hogy az épületben árverést tartanak. Sokan sereglettek a végrehajtó köré, azonban egyetlen vevő sem jelentkezett az ügyvéd trodjában. Vevők hiánya miatt tehát az árverést szombatra halasztották. Az elárverezendő tárgyak között egy Aradon még ritka érdekességű tárgy, egy díktalon is szerepelt.

Egy másik ügyvédnél is tartottak árverést, akinek nemcsak irodaberendezését, hanem lakásának butorait is eladták négyezer és háromszáz lejért. Ezenkívül egy aradi kereskedő leraktározott árukészletét és üzleti berendezését bocsátották áruba. A kereskedő össztartozása 28.000 lejt tett ki. Csupa maradék-áru került eladásra, két-, három- és négyméteres selyem, könnyű szövetelemék, valamint egészen olcsó kelmek. Összesen négyezer és négyszáz lejt érték el az árucikkéért és a berendezési tárgyakért.

paszkodott fel és azonnal megkezdte a fosztogatást. Az első kocsiban szerencsére Mihalescu és Dragomirescu detektívek tartózkodtak, akik a felugró emberben Zaharia hírhedt banditát ismerték fel. Amikor Zaharia a detektíveket meglátta, az ablakon át kiugrott és a sötétségben eltűnt. A detektívek a szomszédos kocsiba rohantak, ahol a banda Tranculescu nevű tagját elfogták. A szomszédos kocsiban Timescu és Gioc nevű rablók működtek, akik, amikor látták, hogy társaikat üldözik, elmenekültek. A következő kocsiban levő rabló szintén leugrott a vonatról. A hatóságok erélyes nyomozást vezettek be az elmenekült rablók kézrekerítésének érdekében.

Ükanyám szoknyája

Irta: BETHLEN MARGIT grófnő

Jelenleg nappali szobámat díszíti olaszfal formájában, s mint ilyen is igen előkelő jelenség, ahogy a halvány, szinte szürkébe játszó, zöld bársonyt keretezi fakult sárga selyemre himzett sok pasztellszínű virágával, melyek az olaszfal egyik szárnyán észrevétlenül, mind kisebbek lesznek. Én már ilyen alakban ismerkedtem meg vele, de azért a családban „ükanyám szoknyája” néven szerepel a mai napig. Valami legenda is szól róla, hogy ükanyám, aki özvegyasszony volt, maga himezte volna második házassága napjára. Többet aztán nem is tud róla a krónika, kivéve azt, hogy második férjét számos gyermekkel örvendeztette meg, mely dicséretes szorgalomnak köszönhetjük mi is életünket.

Lassanként egész mesét szőttem távoli alakja köré.

Fiatal volt, amikor először férjhez ment, szinte még gyermek, alig tizenhat esztendő. A szomszéd birtokosok fiatal hancurozott még néhány hónappal azelőtt. Irigyelte és bámulta is őket, amiért nemsokára kikerülnek külföldre, a nagyvilágba, ahol minden valamire való uriember tanulóveit tölti. Különösen az egyiket, Akost, ki már tizenhét esztendőt betöltött s öt vállveregető jóindulatu leereszkedéssel kezelte. Tizenhét éves fii és tizenöt esztendő lány! Ég és föld.

Mire a fii jövő évben vakációra hazakerült, a lány már férjnél volt. Nem is sokat látták egymást akkor és még ha össze is jöttek, nem igen volt mit mondani egymásnak. Tizenhét éves asszony és husz esztendőt még be nem töltött suhanc! Ég és föld. Mire az assz-

zony betöltötte huszadik esztendejét, már özvegy is volt. Hogy nagyon bántódott-e ura után, arról hallgat a krónika, annyit tudunk csak róla, hogy az tizenkilenc évvel volt fiatal élete párjánál idősebb. Annyi bizonyos, hogy szigorúan betartotta a gyászszendőt s még azután is, mikor már a régimódi rokonság is illőnek tartotta, hogy levegye az özvegyi fátyolt, — husz esztendő, gyermektelen özvegy csak nem gyászolhatja halála napjáig rövid házasságát — kijelentette, hogy addig nem is gondol férjhezmenetelre, míg esküvői ruháját maga ki nem himezte. A rokonság ezt hol helyeselte, hol nem, aszerint, ahogy a kérők jelentkeztek. Volt közöttük olyan is, ki a család tekintélyét nagyban növelte volna, gazdag, előkelő fajból való, még udvari ember is, igaz, hogy az már közel volt az ötvenhez, de hát a korkülönbséget már első férjénél megszokhatta, de a kis özvegy minden újabb kérésnél csak konokul rázta meg fejét. Míg a köntös el nem készül... addig kár még csak beszélni is róla.

Az idő telt, háromnegyed része a ruhának már ki volt himezve. Két esztendő is elment belé. Akkor érkezett haza Akos, tanulmányai végeztével, hogy közben elhunyt atyja után átvegye a birtok kezelését. Néhány hét múltával, valamelyik nap átrándult tiszteletét tenni a szomszéd özvegyasszonynál. Az ott ült himzörámája mellett, szőke fejét kissé oldalt fordítva, nagy, kék szemét szemérmesen lesütve, fehér, ápolt keze mintha remegett volna, ahogy a sokszínű selyem között turkált. A férfi torkában akadt a szó. Ez... volna az a csitri, pajkos gyermekleány, aki emlékeiben nagyritkán átsuhant, ez az a szótlán, komolykodó és mégis fanyarul éretlen fiatal asszony, kire már alig emlékezett, ez, ez... ez a nyiló almafaagra emlékeztető búbajosság?

Tekintetük önkénytelenül összekapcsolódott, azután egyszerre, hirtelen, mind a kettő elkapta.

— Mi szépet himez, szomszédasszony? — kérdezte a férfi olyan lágy hangon, mintha galambot édesgetne magához.

— Az esküvői ruhámat. Fogadalmat tettem, hogy amíg el nem készül, újabb frigyre nem lépek.

— És akkor?...

— Talán...

Hangzott a válasz s a szemek újra, szorosán egybekapcsolódtak.

Ettől kezdve aztán gyakran járt át a férfi az asszonyhoz és rövid időn belül már azt is megkérdezte tőle, hogy mikorra készül el a menyasszonyi ruha és hogy talán nem is lenne olyan nagy baj, ha az uszálya valamivel rövidebbre sikerülne, mint ahogy azt eleinte tervezte. De a kis özvegy csak a fejét rázta. Természetből fogva volt-e makacs, vagy azt tartotta, hogy jó, ha a férfi érzi, hogy nem túl fontos a nő számára, vagy csak meg akarta bosszulni azt a hosszú, hosszú két esztendőt, melyen át hiába várt, én nem tudom, az is lehet, hogy szégyelte megmásltani szavát, melyet annyiszor hangoztatott s leszedni saját kezével a hü feleség nimbuszát, melyet érdemtelenül kapott. De azért titokban a virágok lassan, lassan, mind kisebbekké váltak, apróbbak lettek, bár szinesebb tűzben égtek, több, mind több rózsaszín vegyült a szürke és zöld szálak közé és a harmadik hónapban mire a gyöngyvirágok nyílni kezdték, gonáktól körített kis templomban hirdették ki a mátkapárt.

Huszonkétéves asszony, tündős férfi! Mennyország!

Gummibottal leütötték és kirabolták egy aradi cég utazóját Temesváron

Ötezer lej raboltak el az eszméletlen embertől Szerdáról csütörtökre virradó éjszaka vakmerő rablótámadás történt Temesváron, melynek a szenvedő hőse egy fiatal aradi utazó. Az aradi Surescu-cég utazója, Pártos Sándor, tegnap átment Temesvárra, hogy cégének ott üzleti ügyeket intézzon. A délután eltelt a különféle komissiók elintézésével és közben Pártos Sándor a cég két kintlévőségét is beinkasszálta. Az esti vonattal készült visszatérni Aradra, azonban az esti vonatot lekészte. Így történt, hogy a késő éjszakai órákra halasztotta az utazását.

Egy kávéházban üldögélt, majd pedig elindult az állomás felé. Hogy az utat megrövidítse, átvágott az Arany János-uccán és amikor elhaladt egy, az utszéien lerakott farakás mellett,

hirtelen egy magas férfi lépett a háta mögé, még fel sem ocsudhatott meglepetéséből, amikor az ismeretlen egy gummibottal kapott ki kabátja alól és többször feléje sújtott. Pártos Sándor az ütések következtében eszméletlenül esett össze.

Késő éjszaka egy éjjeli őr végezte rendes körútját és ő fedezte fel a földön ájultan fekvő aradi utazót. Nyomban értesítette a közelben posztoló rendőrt és együttesen eszméletre térítették Pártos Sándort. Az utazó nyomban a zsebéhez kapott, tárcáját kereste, azonban a legnagyobb megdöbbenésére konstataulta, hogy a tárcát az ismeretlen támadó ellopta. A tárcában a Temesváron inkasszált ötezer lej volt. A farakás mellett szétszórva megtalálták az utazó iratait, amit a támadó a tárcából dobálhatott el, miután ezeknek amugy sem vehette hasznát. Pártos Sándor az esetet jelentette a temesvári rendőrségnek, ahol széleskörű nyomozást vezettek be a tettesek kézrekerítésére.

Megrovásban részesítette a városvezetőség az állatorvosi osztályt, mert nem tett semmit mindaddig a kutyaharapások szériáinak megállítására

Velsov Géza dr. alpolgármester rendet kíván teremteni az aradi kutyaharapási „járvány” ügyében. -- Erdekes kártérítési kereset egy kutyamarási eset következtében Aradváros vezetősége ellen

Az aradi kőbarkutya-veszedelem kérdésével foglalkozott a pénteki permanens-bizottság ülése, amelyen **Tau János** alpolgármester elnököl. **Velsov Géza dr.** rámutatott arra, hogy az egyre jobban elszaporodó kőbor kutyák nagy veszedelmet jelentenek a város közönségére nézve. Kérdést intéz **Cucu Vazul dr.** városi főorvoshoz, hogy miért nem hajtották végre a eddig már elrendelt intézkedéseket és javaslatot kér a főorvostól, milyen erélyes lépéseket kellene tenni, hogy ezt a súlyos veszélyt megszüntessék? **Cucu Vazul dr.** főorvos kijelentette, hogy nem tud javaslatot tenni, mert a kőbor-kutyák elleni védekezés az állatorvos hatásköréhez tartozik. Megemlíti, hogy többször megkérte már a városi állatorvosi hivatal vezetését, hogy tegye meg azokat a szükséges intézkedéseket, amelyek a közönség érdekeinek megvédésére szükségessé váltak. **A főállatorvos azonban, ismételt felhívása ellenére, nem tett semmit a fenyegető veszély elhárítására.**

A permanens-bizottság megdöbbenéssel

vette tudomásul **Cucu dr.** főorvos bejelentését és elhatározták, hogy a városi állatorvosi hivatal vezetőjét azonnal a gyűlésre rendelik be. A szolgál azonban, akit **Popovici Dávid** főállatorvosért elküldöttek, azzal tért vissza, hogy a főállatorvos nincsen hivatalában, mert — hetivásár lévén — az állatvásártéren tartózkodik. A permanens-bizottság ezután elhatározta, hogy **írásbeli utasítást küld az állatorvosi hivatalnak, amelyet határozott hangon felszólítanak, hogy tegye meg a kőbarkutya-veszedelem elhárítására a szükséges intézkedéseket.** Ebben az írásbeli utasításban a permanens-bizottság rosszalását fejezi ki afelett, hogy a nagyközönség biztonságára nézve ilyen nagyfontosságú ügyben az állatorvosi hivatal nem tette meg kötelességét.

Az állandó választmány ezután egy konkrét kutyamarási ügygel foglalkozott. Egy hónappal ezelőtt történt, hogy a gyepmester az uccán elfogott egy kutyát, amelyet a ketreces kocsiban helyezett el. A ketrec ajtaját a gyepmester egyik segéde rosszul zárta be, az elfogott kutya kiugrott a kocsiból és egy ismert aradi kereskedő cserkész-fiát megharapta. A kereskedő Budapestre vitte fiát, ahol a Pasteur-intézetben gyógykezelték. Most azzal a kéréssel fordult a városhoz a kereskedő, hogy négyezer lej készkiadását térítsék meg, miután a város egyik alkalmazottjának hibájából történt a kutyamarás. A permanens-bizottság úgy határozott, hogy a négyezer lej megfizetésére azt a sintér-segédet kötelezi, akinek hibájából az elfogott kutya kiszabadult.

Készüljön a Szebeni nagy ipari kiállításra

1933. augusztus 27—szeptember 10. ☉ ☉ 50 százalékos vasuti kedvezmény menet-jövet.

Végre megismerheti Erdély ezen gazdag területeit. A híres élelmiszer-, textil- és mezőgazdasági gép-ipart, a szebeni szalámit, konzerveket posztót, selymet és harisnyát. Nagyon olcsón szerezhetsz be mindent. Jöjjön a „Szebeni nagy ipari kiállításra”. ☉ Szórakozások! ☉ Kirándulások! 241

Óriási tüzkatasztrófa Brailában

Pánik a „Jókedvű tengerész”-mulatóban, amelynek épülete lángbaborult. -- A tűz átterjedt egy szállodára is, amelynek falai összeomlottak. -- Gyujtogatás műve volt a pusztulás

Még mindig lángban áll a katasztrófa színhelye

Brailából jelentik: Grandiózus arányú, borzalmas tüzvész pusztította el Braila egyik legnagyobb mulatóját és szállodáját. Az elmúlt éjjel Braila legforgalmasabb uccájában, a Str. Portului 6. szám alatt **Iancu Hirsch** szállodájában, amelyben a kikötőváros egyik legnépszerűbb mulatója, a „Jókedvű tengerész” van elhelyezve, hatalmas tűz ütött ki. A tüzvész kitöréséről az alábbiakban számolunk be:

A „Jókedvű tengerész” című mulatóban vidám tömegek jelenlétében nagy revüműsor folyt le az esti órákban. A mulatót zsúfolásig megtöltötte a szórakozni vágyó közönség, amely kedvteléssel nézte a színpadon lenge ruhában táncoló színésznőt. Hirtelen éles sikoltásra lettek figyelmesek és ekkor látták, hogy

a színpadok közül lángnyelvek csapnak elő és egy pillanat alatt lángba borítják a könnyű ruhába öltözött táncosnőt.

A közönség első sorából sokan felugrártak a színpadra és megkísérelték, hogy a kétségbe-

esetten sikoltozó táncosnő ruháját eloltsák, azonban

ekkor már az egész mulató berendezése lángban állott és a tűz feltartóztathatatlanul terjedt tovább.

A mulatóban borzalmas pánik keletkezett, a menekülő közönség egymást taposta le és a színésznőt csak nagy küzdelmek árán sikerült a tereméből kivinni és kórházba szállítani.

A tüzvész folytatta pusztító útját és átcsapott az egész szállodára, amelynek vendégei ágyukból ugráltak ki és hiányos öltözetekben menekültek az uccára. A menekülő vendégek között nagy pánik tört ki és több szerencsétlenség fordult elő.

Félóra múlva megérkezett a tűzoltóság is, azonban a lángokkal nem vehették fel a küzdelmet, mert a tüzvész már teljes erejével tombolt.

A szálloda falai egymás után dőltek össze és a tűzoltóság munkája tisztán az épületbe szorult emberek kimentésére szorítkozott. Életveszélyes helyzetekből mentették ki a felsőbb emeletek lakóit és a mentési munkálatok közben tíz súlyos sérülés történt. A sebesülteket nyomban beszállították a brailai kórházba. A titokzatos tüzeset ügyében bevezették a vizsgálatot, amely megállapította, hogy a tűz a „Jókedvű tengerész” című mulató helyisége mellett levő raktárban keletkezett és

a rendőrség gyanúja az, hogy gyujtogatás történt, amely bosszu műve.

Ezzel kapcsolatban az éjszaka és a mai délelőtt folyamán több letartóztatást eszközöltek. **A szálloda égését nem sikerült még lokalizálni, úgy hogy az a délutáni órákban is teljes erővel pusztított.** A tűzoltóság igyekezete arra irányul, hogy a borzalmas tűz ne harapódzék a szomszédos épületekre. **Az oltási munkálatoknál több tüzoltó súlyosan megsebesült.** A szálloda egyik fala rájuk omlott és csak hosszas munkálatok árán sikerült őket kimenteni és kórházba szállítani.

Borzalmas szökőár

Elpusztultak az Amboina-szigetek

Amsterdamból jelentik: A Moluga-szigetcsoporthoz tartozó Amboina-szigeten hatalmas szökőár pusztított. A rettenetes orkán a szigetet szinte teljesen elpusztította, két méteres víz öntötte el a sziget lapályos részét. A víz, a szökőár elvonulásaikor sem lett kisebb. A pusztulás óriási, tekintettel arra, hogy a szökőár a szengerbe sodorta a partmenti községeket faházait. A halottak és sebesültek számát, még hozzávetőlegesen sem lehetett még megállapítani, de már az első jelentések is megállapították, hogy az emberáldozatok száma igen nagy.

!! CORSO-MOZGÓ MAI MŰSORA !!
Nyári helyárák! Lei! 8-, 15-, 20.-

STAN és BRAN AGGLEGÉNY APAK!
(A haza szolgálatában). — Nagyszerű trükkök, humor, kacagás!

Vasárnap délelőtt 11 órakor! MATINÉ!
Két film egy műsorban! ÖNAGYSÁGA KIMENŐJE! Liane Haid, Hans Krausewetter és Mary Lou, L'a Mara. JEGY LEI 8-, 15.

Logideálisabb hashajtó, vértisztító, opehajtó a **FOLDES-féle SOLVO-pirula** **FÖLDES-gyógyszertár ARAD.**





... és most napfürdő

Vegyük lég- és napfürdőt minél gyakrabban, azonban sohasem nedves testtel és csak akkor, ha előzőleg erősen bedörzsöltük magunkat NIVEA-CREME vagy OLAJ-jal. Mindkettő megátalja a bőr fájdalmas leégését. Elősegíti a lebarnulást még borult időben is. — Meleg időben a NIVEA-CREME kellemesen hűsít, hideg napokon pedig a NIVEA-OLAJ megóv az erős lehűléstől.



CREME: Lel. M. — 72. — / OLAJ: Lel. 55. — p. 85. —

Vig Ernő, az Arad-temesvári színházi bérlet egyik pályázója kabaréigazgató lesz Aradon

Lemondott a szinigazgatói ambíciókról — a biztos egzisztenciáért. — Parlagi Lajos nem hajlandó Aradon játszani. — Huszár Károly neve is telbukkant az aradi színház pályázói között

„Orfeuszt keres” egész Erdély színházvilága

A színház problémája ma nemcsak Aradot, hanem egész Erdélyt behatóan foglalkoztatja. Az erdélyi napilapok hasábjain keresztül foglalkoznak ezzel a témával és — hogy az aradi Magyar Párt köznevelődési szakosztályának kitételét idézzük — nemcsak „Arad keres Orfeuszt, aki muzsikájával megbűvöli a publikumot”, hanem hasonlóan Orfeuszok után kutatnak a többi erdélyi városok: Temesvár, Nagyvárad, Kolozsvár is.

Nagyváradon a Kolozsvári Szinpartoló Egyesület halogató politikája miatt késik a megoldás. A nagyvárad Magyar Párt ezért tegnap ajánlott-levelet intézett gróf Bánffy Miklóshoz, az egyesület elnökéhez, hajlandó-e belemenni abba a megoldásba, amelyre a Magyar Párt kíván: a Parlagi Lajos igazgatása alatt megszerzett nagyvárad—kolozsvári társulatot, Parlagi — újabb kombinációk szerint — a Temesvár—Nagyvárad—Kolozsvár kombinációt tartja legjobbnak és kijelentette, hogy Aradot csak abban az esetben tudná bekapcsolni programjába, ha a színházat rendbehozzák, mert az aradi színház annyira elhanyagolt, hogy ott előadásokat tartani nem lehet.

Parlagi Lajos azonban egyről megelégedett. Vajon az aradiak belemennek-e ebbe a négyes színházi kombinációba, amely a lehető legszerencsétlenebb megoldást jelentené? Ezt a kérdést nem tisztázza még a nagyvárad szinigazgató-jelölt, aki kissé elhamarkodottan, a legilletékesebbek megkérdezése nélkül foglal állást ebben a kérdésben.

A színházi front beavatottjai mindenesetre érdekes eseményről sutognak. Kevesen tudják még, mert nem teljesen perfect az ügy. Arról van ugyanis szó, hogy Vig Ernő szinigazgató, aki az idén megpályázta úgy az aradi, mint a temesvári színházbérletet, tényleg Aradra költözik. Azonban — nem szinigazgatói minőségben. Vig Ernő körül ugyanis a helyzet igen érdekesen alakult. Vig egyike azon kevés szinigazgatóknak, akik ténylegesen nem kerestek a színházon. És bár megpályázta az arad—temesvári bérletet, megragadta az első alkalmat

arra, hogy biztosabb bázisra helyezze egzisztenciáját. Erre néhány nappal ezelőtt sor is került. Egy kis aradi kabaré tulajdonosa elhatározta, hogy nívósabb művészi teljesítményekkel próbálja megővelni forgalmát. És tárgyalásokat kezdett a szinigazgatóval,

akinek ajánlatot tett arra nézve, hagyja ott a szinigazgatói, szerződjön le a kabaréhoz igazgatói minőségben és ezért havi tízezer lej jövedelmet biztosít számára.

A szinigazgató nyomban Aradra jött, megindultak a tárgyalások, amelyek sikeresen fejlődtek be: Vig Ernő elfogadta az aradi volt

Pacha Agoston dr. püspök hazaérkezett

A római katolikus egyházfő beszéde, Lourdesből történt megérkezése után. — „Abban a gyóntatószékben ültem, amelyben valamikor Szent Bernadotte ült...”

Temesvárról jelentik: Öszinte szeretettel és ragaszkodással fogadta Temesvár katolikus társadalma az egyházmegye főpásztorát, dr. Pacha Agostont, aki hazaérkezett Lourdesből. Dr. Pacha megyéspüspök — mint ismeretes — negyvenéves papi jubileumának szentmise-alkalmát a lourdesi csodatevő barlangban mutatta be. A zárandokutató dr. Pacha Agoston püspök Ferch Mátyás apákanonok társaságában tette meg. A temesvári állomáson az érkező püspököt a papság és a hívek képviselői fogadták s az érkezés idejében megkondukt a székesegyház püspöki nagyharangja, hogy üdvözölje a hazatérő jubilis főpásztorát.

Az ünnepélyes fogadtatás a püspöki rezidencián folyt le, ahol a székesegyházi káptalan, a papság, a hitközségek, katolikus egyesületek és a város társadalmának színe-java éljenzéssel fogadta a főpásztorát. Dr. Pacha Agostont megérkezésekor Blaskovits Ferenc nagyprépos: üdvözölte rezidenciáján és megköszönte a hívek nevében, hogy egyházmegyéjének valamennyi hívőjét imába foglalta a lourdesi csodatevő Szűz lábánál bemutatott jubilaris miséje keretében. A püspök sok kegyelemmel és áldással tér: vissza, hogy ismét folytathassa áldásos főpapi működését.

Az üdvözlésekre Pacha Agoston dr. az alábbiakban válaszolt:

— Negyven éves papi működésem alatt nagy szükségét éreztem annak, hogy az Uristen különös kegyelmével megáldott helyen lelkiismeretvizsgálatot tartsak és új lényugarat hozzak főpásztori életem jövőjébe. Oly benső áhitattal talán még sohasem imádkoztam, mint a kegyhelyen, amikor imámba foglaltam egyházmegyém minden hívőjét. Ugy imádkozhattam a csodatevő szent lábainál, mint az életben még soha. Néztem az embereket és néztem a papokat.

Asztalos Sándor-uccai „Tiroli bár” ajánlatát és szeptemberben már elfogadja új állását. Természetesen lemond az arad—temesvári színházigazgatói ambíciókról.

A többi szinigazgató azonban nem kapott ilyen kedvező ajánlatot és ezért változatlanul tovább ragaszkodik a színházhoz. Most már csak az a kérdés, hogy a publikum melyik szinigazgatóhoz kíván ragaszkodni?

Az aradi színház-problémának mindenesetre érdekes fejteménye van. Egyelőre még nem hivatalos, csupán magánkezdeményezésből indult meg az akció. Budapesten Huszár Károly volt aradi szinművész kijelentette, hogy szándékában áll megpályázni az aradi színházat. Román állampolgársággal, megfelelő tőkével rendelkezik és hajlandó arra, hogy elváltassa egy esetleg rosszul sikerülő szezon anyagi rizikóját — hosszú esztendő munkája folytán megtakarított vagyona árán is. Huszár, állítólag komoly magánkével rendelkezik, kijelentette, hogy biztos vállalkozása sikerében, mert jól ismeri az aradi közönséget és tudja, hogy ha művészt nyújt, úgy a közönség ismét látogatni fogja a színházat. Ez a nyilatkozat annakidején megjelent az Aradi Közlönyben és most a Magyar Párt egyik — a színházkérdéssel behatóan foglalkozó — vezetőségi tagja

magánlevelet írt Huszár Károlynak, akinek szándéka iránt érdeklődött. A levélben aziránt intézett kérdést, hajlandó-e Huszár vagyonát az aradi színházon kockára tenni és koncessziót kérni? Ha Huszártól kedvező válasz érkezik, úgy az ügy már hivatalosan is a Magyar Párt elé kerül, amelynek előterjesztik a szinigazgató-jelölt által nyújtható anyagi és erkölcsi garanciákat.

Mindez természetesen csak kapogatódzás a sötétben... az új Orfeusz, akít a színházbanjáró publikum oly kíváncsian vár, még egyelőre nem merült fel az erdélyi magyar színház viharos tengerén. Marosi Rudolf.

összehasonlítotam híveimmel és papjaimmal és úgy találtam, hogy áhitatban és rátermettségben nincs különbség a nemzetközileg összegyűlt katolikus hívők és papok és az én híveim és papjaim között.

Ezután elmondotta a püspök, hogy sok kegyelmet, áldást nyert Lourdesben, amit mind egyházmegyéje gyermekeinek hozott. Majd a kegyhely magasztos lelki harmonijáról beszélt s elmondotta, hogy naponta közel nyolcszáz beteg gyűlt össze a lourdesi barlang előtt, akik valamennyien testi vagy lelki fájdalmukra kerestek égi vigasztalást. A betegek könyörgéseit a papok tolmácsolják a világ valamennyi nyelvén. Isten és a hívők között egyszerre őlia: nyelven közvetítenek a papok.

— Sirás nélkül nem bírtam ezt a hatalmas, szívből fakadó szózatot — mondotta a püspök — majd elmesélte, hogy meglátogatta a lourdesi püspököt, aki ereklüként őrtzi annak a sziklának egy darabját, amelyen a csodatevő Szent Szűz glóriás alakja megjelent. Majd a karmelhegyi nővérek zárdáját kereste fel a püspök, ahol liseuxi szent Teréz nővére a zárdá főnöknője. Rács mögül beszélt a főnöknővel és megkérte, hogy imádkozzék az egyházmegye híveiért.

— Abban a gyóntatószékben ültem, ahol valamikor Szent Bernadotte ült. Megérintetem a cipőjét és ruháját — mondotta a püspök, mélyen átérzett áhitattal hangjában, majd azzal fejezte be beszédét, hogy a sok kegyelemmel visszatérve, most újból egyházmegyéjének szenteli munkásságát. Dr. Pacha Agoston desi zárandok-újáról hazatérve szeptember 3-án és 8-án rendbásu márlaradnai bucsúünnep Aradról is úgy német, mint egész tömege zárandokot

Ingyen nyaralhat

ha szerencséje van

7 napon át a

Fekete tenger partján Movila-Tekirghiol-on,

ha résztvesz a Movila-Tekirghiol r.-t. 12 napos társasutazásán.

29-én 15.56-kor a Bucuresti gyorsal indul a III-ik társasutazásunk MOVILA-TEKIRGHIOL-ra. Jelentkezéseket elfogadunk 29-én déli 12 óráig.

Bővebbet az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

Idegenforgalmi bizottság alakult Aradon

A bizottság előterjesztése a kormányhoz — Aradmegye kirándulólhelyei — Passziójátékok Gaina hegyén — Felhívást ad ki a megye vezetősége —

Néhány héttel ezelőtt — kissé elkésve — erőteljes akcióba kezdett a kormány az idegenforgalom fellendítésére. Minisztertanácsi határozatot hoztak, amelyben az összes hatóságoknak kötelességükkel tették, hogy minden lehető eszközzel mozdítsák elő az idegenforgalmat: és a látogatóba érkezett idegeneket minél kevesebb formalitással zaklassák. A kormány egyben elrendelte, hogy minden megyében alakítsanak bizottságokat, amelyeknek kötelességük az idegenforgalmat fellendíteni és megfelelő előterjesztéseket tenni a kormánynak a szükséges propaganda kérdésében.

Az elmúlt napokban megalakult Aradon az idegenforgalmi bizottság, amelynek elnöke dr. Lázár Ágoston megyei prefektus, alelnöke dr. Botiuc Elek polgármester lett, míg tagjai a következők: dr. Moga Romulus rendőrkezes, Gitta Ágoston h. főgyógyász, báró Andrányi Lajos, Pacuraru Brutus, dr. Serban György, dr. Radu Cornel, dr. Cosma Demeter, Tolan Isaia, Fischer Aladár, Mager Traian, dr. Niclu Lázár, Florescu curici-i vámfőnök, a csendőrség parancsnoka, Crisan Ascaniu, Piso János, Záray Jenő, ifj. dr. Ispravnic Sever, Covacl professor, dr. Vicus Gyula, Popescu Miklós, dr. Stoinescu Sándor, Szomorj Oszkár, Klein József, valamint a megyei tanfelügyelő. Az új bizottság ülést tartott, amelyen javaslatok egész sora hangzott el. Az elhangzottak eredményeképpen az idegenforgalmi bizottság referense Budai János megyei hivatalnok előterjesztést dolgozott ki, amelyet dr. Lázár Ágoston megyei prefektus ma küldött el a miniszteriumnak.

Az előterjesztésben felsorolják mindazokat a helyeket, amelyek Aradmegyében az idegenforgalom szempontjából fontosak lehetnek. Előszörban megemlítik *Menyháza-fürdőt* és ismertetik a fürdőhely fekvését, szállodáinak nagyságát, az árakat, a vasúti összeköttetést, valamint egyéb szükséges adatokat. A fürdőhely fellendítése érdekében ötven százalékos vasúti jegy kibocsátását, megfelelő, jó vasúti összeköttetést kíván a bizottság, azonkívül javasolja, engedjék meg a kirándulóknak teherautókon való utazását, ami jelenleg tilos. Kéri az arad-menyháza ut alapos kijavítását, hogy kerékpárok, motorkerékpárok és autók részére is lehetővé tegyék a közlekedést. Felhatalmazást kérnek a fürdőgazgatóság részére, hogy csoportkirándulásoknál — saját belátása szerint — különleges kedvezményeket nyújthasson. *Postát, telefonközpontot, táviróhívókat kérnek Menyházára*, a hatóságok támogatását ünnepélyek rendezéséhez, modern szállodák felépítését és megfelelő reklámot a fürdőhely számára.

Második helyen *Máriaradna* szerepel, a kegyhellyel. *A solymosi vár romjai, a világosi várkastély állanak a következő helyen.* Mindkettő részére megfelelő reklámot kívánnak úgy a lapok, mint színes, művészi módon megtervezett plakátok útján. A felsorolt érdekességek között helyet foglal *Gaina-hegye is*, ahol minden év júliusában leányvásárt rendeznek. Itt teszi meg a bizottság legérdekesebb javaslatát, amennyiben azt ajánlja a kormánynak, hogy

passziójátékokat rendezzen Gaina hegyén. Javasolja, *élessék fel a tradicionális leányvásárokat, úgy, ahogyan azt régen csinálták. Lehetővé kell tenni a Gaina-hegyén lezajló esküvőket, — mint évtizedekkel ezelőtt — jutalmat, ajándékokat kell szétosztani az esküvőre jelenlévő párok között. A turisták számára 150 személyt befogadó menedékház építését javasolja.*

Az általános indítványok között első helyen szerepelnek az utak kijavítása, a legnagyobb vasúti jegykedvezmények megadása és az idegenek számára panaszkönyv-rendszer felállítás, valamint a turisták megfelelő védelme a spekulánsok ellen.

Borzalmas öngyilkosság Lippa mellett

Petroleummal átitatta üzletberendezését, felgyújtotta, majd a lezárt üzlet lángjai között fejbőlte magát egy aliosai kereskedő

Az *Aradi Közlöny* lippai tudósítójának telefonjelentése: Megdöbbentő öngyilkossági kísérlet tartja izgalomban a Lippától nem messze fekvő Alios község lakosságát. Ma délelőtt a járőreknél feltűnt, hogy *Knebel Miklós* aliosai kereskedő vegyeskereskedése zárva van. Nem gondoltak azonban semmi rosszra egészen addig, amíg észre nem vették, hogy *a redőny alól füst gomolyog ki.* Nyomban fellármázták a szomszédokat és egyben értesítették a tűzoltóságot, amely teljes apparátussal kivonult a tűz eloltására. Időközben néhányan az üzlet tulajdonosának keresésére indultak, őt azonban sehohsem találták. Felesége sem tudott számot adni arról, hogy férje hol lehet, mert reggel azzal bucsuzott el tőle, hogy az üzletet megynyitni.

A tűzoltók feltörték a redőnyt és mintegy félóraig megfeszített munka után sikerült lokalizálniuk a tüzet, amely fölötté veszedelmesnek ígérkezett. Amikor a tűzoltók behatoltak az üzletbe, megdöbbentő látványban volt részük:

Knebel Miklós 35 éves kereskedő fektetett az egyik pult alatt, fejből patakozott a vér és alsó teste össze volt égve. A kereskedő

Üzletmegnyitás!

Értesitem a n. 6. közönséget, hogy **mészáros és hentesüzletemet Calea Victoriei 58. sz. a. a mai napon megnyitottam.** — Friss és izletes árak, szolid és pontos kiszolgálás. 8061

Tisztelettel:

Rauchbauer István, hentes és mészáros.

A miniszteriumnak tett előterjesztésen kívül *Aradmegye vezetősége a közeljövőben felhívást ad ki a megye lakosságához, amelynek figyelmét felhívja az idegenforgalom nagy fontosságára és felszólítja, fogadja szívesen, vendégszeretettel a látogatókat és ne számítson minden szolgáltatásért, legyen az ellátás, lakás, vagy más, lehetetlenül magas árakat.*

Az idegenforgalom kérdésében két miniszteri vezérfelügyelő *Badautu Alexandru és Micu Valeriu* inspektorok, akik országos körútra indultak a miniszterelnökség megbízásából, a közeljövőben *Aradra érkeznek*, ahol tanulmányozni fogják az idegenforgalom fellendítésének lehetőségeit.

Az aradi idegenforgalmi bizottság ugyancsak a közeli napokban szűkebbkörű végrehajtó-bizottságot választ, amelynek hivatása lesz állandóan felszínre tartani az idegenforgalommal kapcsolatos problémákat és amely közvetlenül összeköttetésben fog állni úgy az aradi hatóságokkal, mint a miniszterelnökség felügyelete alatt működő központi bizottsággal.

mellett ott tekiadt a földön a revolvere és így nyomban nyilvánvaló lett, hogy öngyilkosságot követett el.

A borzalmas állapotban levő kereskedőben még volt élet és így orvost hívták, aki kezelés alá vette. Beszállították a lippai kórházba, ahol megállapították, hogy *Knebel Miklós* állapota életveszélyes. A revolvertől eredő fejsébe ugyan könnyebb természetű, de *alsótestén borzalmas égési sebeket szenvedett.*

A boltban a délután folyamán tűzvizsgálatot tartottak és kétségtelenül megállapították, hogy a kereskedő petroleummal leöntötte az üzlet berendezését, majd meggyújtotta és revolverével öngyilkosságot kísérelt meg. Tettét anyagi okokra magyarázzák. A szerencsétlen kereskedő öngyilkossági kísérlete Alioson, sőt Lippán is, ahol számosan ismerték, nagy részvétet keltett.

Botrány a cionisták prágai kongresszusán

Inzultálták Jabotinskyt és feleségét.

Prágából jelentik: A cionista kongresszus ma nagy botrányok és verekedések színhelye volt. A kongresszus elvetette ugyanis a demokratáknak a Németország elleni bojkottra vonatkozó indítványát; ebből az ülésterem folyosóján parázs verekedés támadt, amelynek során

Jabotinsky fascista vezért és feleségét inzultálták. Az emberek pofozták és köpdösték egymást s a verekedés folytatódott a parlamenti épület előtt is.

ahol a kongresszus folyik. Végül is a prágai rendőrség volt kénytelen közbelépni. Hatvan tagú különítmény érkezett a verekedés színhelyére, mely a lehangosabb botrányokozókat letartóztatta és a rendőrkapitányságra kísérte.

Aradvárosi mozik műsora

5, 8 és 10 órákor:

CENTRAL MOZGÓ: (Premier.) „A SZIVEM MEG SZABAD”. (Die verliebte Firma.) Film-opera. Granichstatten kitünő zenéje. Főszereplők **GUSTAV FRÖHLICH, LIEN DEYERS, ANNY AHLERS és VEREBES ERNŐ.**

SELECT MOZGÓ: „MONT-PARNASSE”. (Männer um Lucie.) A legkedvesebb zenés, énekes vígjáték. Főszereplők: **LIANE HAID, OSCAR KARLWEISS, LIEN DEYERS és WALTER RILLA.** Helyárak: 5, 8 és 13 lej.

Társasutazás Szegedre

a „Szegedi Hét” alkalmából

Indulás Aradról 1933. szeptember hó 3-án reggel. Erkezés Szegedre a déli órákban. Visszaindulás Szegedről szept. 6-án délután. Visszaérkezés Aradra szept. 6-án este.

Kollektív utlevél, szükséges okmányok:

Allampolgársági másolat, piros igazolvány, férflaknak a *ceurul de recrutare igazolványa.* Részvételi díj oda és vissza vasuton, III. osztályon, számozott helyekkel, vizum és utlevéllel 850 lej
Saját utlevéllel rendelkezőknek 650 lej

250 személy jelentkezése esetén 200 lej visszatérítünk.

Nagy víziünnepély a Tiszán. Sportünnepségek. Szegedi vásár, stb.

Jelentkezési határidő visszavonhatatlanul:

Kollektív utlevélhez augusztus hó 29-én, déli 12 óra.

Egyéni utlevéllel szeptember hó 2-án, déli 12 óra.

hely az ARADI KÖZLÖNY és ERDÉLYI HIRLAP kiadóhivatalaiban

A skót kovács összeházasította a milliomos kisasszonyt a parkettáncossal

A börtönben kötött ki a leányszöktető párisi parkettáncos

Megbukott a milliomos orvos pedagógiai rendszere. — Érvénytelenítették a házasságot

Párisból jelentik: A párisi törvényszék most oldotta fel azt a házasságot, amit a 17 éves Arlette Pourcard, Páris egyik sokszoros milliomos orvosának a leánya kötött a világhírű gretna-greeni kovácsnál, J. Sperrri egykori parkettáncossal. Ennek a házasságnak megsemmisítése befejező aktusa volt az utolsó idők egyik legszenzációsabb leányszöktetési afférjának, amelyről hónapokon keresztül beszéltek a párisi társaságban. Most aztán kiderült, hogy az ügy a pikantérián felül, még külön pszichológiai érdekességgel is bír.

Ez év februárjában történt, hogy Pourcard dr., az ismert párisi orvos, feljelentést tett a rendőrségen, hogy leányát, az akkor még alig 17 éves Arlettet, Plessisben lévő villájából ismeretlen körülmények között megszöktették. Az orvos kijelentette a rendőrségen, hogy leányának eltűnése valósággal rejtély, miután Arlette kíséret nélkül sohasem hagyta el a villát és egyáltalában nem volt olyan ismeretsége, amelyet az eltűnéssel összefüggésbe lehetne hozni. Az orvos annak a véleményének adott kifejezést, hogy

egy amerikai mintára dolgozó gangsterbanda rabolta el a leányát, azért, hogy tőle nagyobb összeget zsaroljanak ki.

A párisi rendőrség nagy apparátussal indította meg a nyomozást, de nem tudott eredményt felmutatni. Végül is hatósági intervenció nélkül oldódott meg a rejtély. A megszöktetett Arlette levélben jelentkezett és Londonból írott levelében pénzt kért az apjától. Együttal bejelentette azt is, hogy közben főkötő alá került, amennyiben

Skóciában a gretna-greeni kovácsnál szabályszerű házasságot kötött Sperrri parkettáncossal.

Ez a váratlan hír valósággal kétségbe ejtette az apát, nemcsak azért, mert leánya jövőjét a

Szeptember elsején kezdődik a járművek hatósági összeírása

Uj táblát kötelesek kérvényezni a tulajdonosok

Az aradi rendőrkezesura közlekedési ügyosztálya a törvény vonatkozó rendelete értelmében közli, hogy az összes állati és emberi erővel vontatott közlekedési eszközök tulajdonosai, szeptember 1. és 15-ike között, kötelesek járműveikkel a központi rendőrség forgalmi osztályán jelentkezni. A járműveket itt összeírják, azonkívül új számokkal látják el. Azok, akik személy-, vagy teheráru fuvarozással foglalkoznak (szállítók, bérkocsisok, stb.), egy táblát kapnak, amelyen a tulajdonos neve és lakása van feltüntetve és amelyet a járműre kötelesek felszegezni. Kézhez kapják ezenkívül még a közlekedési, valamint a hajtási igazolványt is.

A járművek összeírása, illetve a közlekedési ügyosztály nyilvántartójába való bevezetés, egy kellőképpen felülbélyegzett kérvény alapján történik, amely mellett a jármű tulajdonosa köteles a tábla árát is kifizetni. Azok viszont, akik közszállítással foglalkoznak, a kérvény mellé iparigazolványukat, azonkívül a pénzügyigazgatóságnak egy elismervényét csatolják, amely igazolja, hogy az illető közszállító előzőleg lefizetett 200 lej inregisztrációs taxát.

Azok, akik a hajtási igazolvány kiadását kérelmezik, kérvényeikhez két fényképet mellékelnek, míg azok, akiknek régi hajtási igazolványuk van (bérkocsisok), ezt a régi igazolványt mellékelik 1 darab fényképpel. A rendőrség közlekedési ügyosztálya végül felhívja a szóbanforgó járművek tulajdonosait, hogy amennyiben a már jelzett szeptember 15-ikén túl szám nélkül, vagy pedig régi számmal hajtási- és közlekedési igazolvány nélkül fuvaroznak, úgy a törvény által előírt szigorú büntetésben részesülnek.

táncos oldalán egyáltalában nem látta biztosítva, hanem főként amiatt, hogy a szökés és a házasságkötés az ő új nevelési módszerének teljes fiaskóját jelentette.

Az apa ugyanis azt a célt tűzte ki maga elé, hogy leányának olyan nevelést ad, amely teljesen távoltartja a mondén Páris levegőjétől. Arlette 16 éves koráig nem járt nyilvános iskolába, hanem két tanárnő oktatta, akik vele együtt laktak az elegáns villában. A kisleány sohasem hagyta el nevelőnői kíséret nélkül a villát és apja, valamint két nagybátyján kívül, senkivel sem érintkezett. Az orvos utazásokra is sokszor magával vitte Arlettet, megmutogatta neki Európa nagyvárosait, sőt még a montecarloi játékkaszinóba is bement vele. Minden természetesen kedvezőtlenül hatott a leány fejlődésére. Amikor Arlette 16 éves lett, elhatározta atyja, hogy az apácákhoz iskolába küldi. A kisleány naponta autón ment az iskolába és gépkocsin is tért haza, amelyet az apa által megbízhatónak ismert soffőr vezetett. Minden a legszebb rendben volt, míg azután a leány nyomtalanul eltűnt és csak mint asszony került elő.

Felmerült a kérdés, hogy volt-e lehetséges-e, hogy az olyan szigorú felügyelet alatt álló Arlette, egy kételkedő leány parkettáncosával ismeretséget kössön és megszökjön. Ezt a rendőri nyomozás derítette fel. Kiderült, hogy

Arlette atyja tudta nélkül igen szorgalmas olvasója volt a ponyvairodalomnak, amelynek termékeit a soffőr vásárolta meg részére. A ponyvaregények hatása alatt a kisleány kíváncsi lett Páris éjszakai életére.

Megvesztegette a soffőrt, aki azután végigvezette Páris legpiszkosabb és legzüllöttebb lebujaival.

A kisleány ilyenkor az ablakon keresztül hagyta el szobáját és ugyancsak az ablakon keresztül lopózott vissza. Az egyik montmartrei lebujaiban megismerkedett Sperrri parkettáncossal, aki különösen akkor kezdett vele foglalkozni, amikor a soffőr megsugta, hogy egy milliomos leányáról van szó.

A raffinált parkettáncosnak nem nagy nehézségbe került a tapasztalatlan leány fejét elcsavarni és rábírní arra, hogy vele együtt Skóciába szökjön.

A többi már villámgyorsan ment. A gretna-greeni kovács, aki egy történelmi tradíció következtében, okmányok nélkül is összeadhat párokat, csakhamar összeboronálta a milliomos-leányt a bártáncossal.

A házasság azonban rosszul ütött ki, mert a bártáncost a párisi rendőrség az apa feljelentésre letartóztatta és a válópöri ítélettel, ennek az érdekes regénynek hivatalosan is vége lett.

SPORT KÖZLÖNY

Általános magyar sikereket eredményeztek az evezős Európa-bajnokságok előfutamai Románia kiesett a további küzdelmekből

Budapestről jelentik: Ma bonyolították le Budapesten az evezős Európa-bajnokságok előfutamai, amelyek általános magyar sikereket hoztak. Magyarország csapatai valamennyi versenyszámban eljutottak a döntőig, a temesvári „Előre” csapata azonban, amely Romániát képviselte, az előfutamokban negyedik helyen végezve, kiesett. Az előfutamok eredményei: Kormányos-négyes. Első előfutam: 1. Olaszország 6 p. 03.4 mp. 2. Franciaország 6 p. 09 mp. 3. Svájc 6 p. 13.2 mp. 4. Spanyolország 6 p. 20.4 mp. Második előfutam: 1. Dánia 6 p. 28.6 mp. 2. Jugoszlávia 6 p. 30.8 mp. 3. Belgium 6 p. 42.35 mp. 4. Románia 6 p. 52.2 mp. Harmadik előfutam: 1. Magyarország 6 p. 26.8 mp. 2. Csehország 6 p. 29.6 mp. 3. Lengyelország 6 p. 34.6 mp. A döntőbe tehát Magyarország, Olaszország és Dánia jutottak.

Kétevezős-verseny kormányos nélkül. Első előfutam: 1. Magyarország 6 p. 52.4 mp. 2. Hollandia 6 p. 55.8 mp. 3. Lengyelország 6 p. 56.8 mp. 4. Belgium 7 p. 03.6 mp. Második előfutam: 1. Svájc 6 p. 51.6 mp. 2. Olaszország 6 p. 56.4 mp. 3. Jugoszlávia 6 p. 59 mp. A döntőben Magyarország, Hollandia, Svájc, Olaszország. Skiff. Első előfutam: 1. Dánia 6 p. 49.2 mp. 2. Franciaország 6 p. 59 mp. 3. Olaszország 7 p. 01.8 mp. 4. Belgium 7 p. 46 mp. Második előfutam: 1. Lengyelország 6 p. 49.2 mp. 2. Csehország 6 p. 51.4 mp. 3. Svájc 6 p. 54 mp. 4. Hollandia 6 p. 57.6 mp. Harmadik előfutam: 1. Magyarország 7 p. 03.6 mp. 2. Jugoszlávia 7 p. 13.8 mp. 3. Spanyolország 7 p. 30.2 mp. A döntőben Dánia, Lengyelország, Magyarország.

Kétevezős-verseny kormányossal. Első előfutam: 1. Lengyelország 7 p. 09.8 mp. 2. Franciaország 7 p. 13 mp. 3. Belgium 7 p. 28.6 mp. Második előfutam: 1. Magyarország 7 p. 10.4 mp. 2. Olaszország 7 p. 16.4 mp. 3. Spanyolország 7 p. 49.2 mp. Döntőben Lengyelország, Franciaország, Magyarország, Olaszország.

Négyezős-verseny kormányos nélkül. Első előfutam: 1. Svájc 6 p. 28.6 mp. 2. Olaszország 6 p. 32.8 mp. 3. Lengyelország 6 p. 37.8 mp. 4. Belgium 6 p. 43 mp. Második előfutam: 1. Magyarország 6 p. 22.45 mp. 2. Dánia 6 p. 23.8 mp. 3. Hollandia 6 p. 33.02 mp. 4.

Jugoszlávia 6 p. 43 mp. Döntőben Svájc, Olaszország, Magyarország, Dánia.

Dubló. Első előfutam: 1. Magyarország 6 p. 32 mp. 2. Franciaország 6 p. 36.4 mp. 3. Lengyelország 6 p. 47.2 mp. 4. Románia 7 p. 0.32 mp. Második előfutam: 1. Olaszország 6 p. 44.4 mp. 2. Jugoszlávia 6 p. 57.6 mp. 3. Belgium 7 p. 09.08 mp. Döntőben Magyarország, Franciaország, Olaszország, Jugoszlávia.

Nyolcas. Első előfutam: 1. Svájc és Franciaország holtversenyben 5 p. 59 mp. 3. Hollandia 6 p. 08 mp. 4. Csehország 6 p. 10.2 mp. Második előfutam: 1. Olaszország 5 p. 55.6 mp. 2. Jugoszlávia 5 p. 56.6 mp. 3. Lengyelország 6 p. 06.08 mp. Harmadik előfutam: 1. Magyarország 5 p. 59.6 mp. 2. Belgium 6 p. 12 mp. 3. Spanyolország 6 p. 17.8 mp. Döntőben Svájc, Franciaország, Olaszország, Magyarország.

O Az AMTE sakkversenyének második fordulóját bonyolították le ma. A verseny állása a második forduló után a következő: 1. Hakoah 8 pont, Hakoah b. 5 pont, ATE és AMTE b. 4 pont, Fortuna 2 pont, AMTE a. 1 pont. Az utolsó fordulót vasárnap bonyolítják le.

O A Ferencváros Bucurestiben. Bucurestiből jelentik: Az Aradon átúto sikerek mellett szerepelt Ferencváros futballcsapata ma reggel 7 óra 15 perckor megérkezett Bucurestibe. Az állomáson fotóriporterek, újságírók és spórtajongók fogadták a kitünő magyar játékosokat, akik azonnal szállodába hajtattak. A Ferencváros csapatának tagjai a délután folyamán megtekintették a román fővárost.

O A Ferencvárost akarja lekötöni két aradi klub. Jó program volt a Ferencváros aradi szereplése, azt bizonyítja az is, hogy két aradi egyesület szeretné megszerezni a Fradit egy nappali mérkőzés lejátszására, amely kedden kerülne sorra.

O A szeptember 24-én Románia amatőr középeurópai kupa-mérkésze már most készül s elhatároztánál szobajövő játékosokat pontosítja és ott Konrád Jenő tréningnek veti alá őket. Törökország ellen csak amatőrök zömét az Universitatea

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Megérkezett a kormány gabonaértékesítési rendelete az aradi megyei prefekturára

Lázár Agoston dr. megyei prefektus személyesen ellenőrzi az aradmegyei malmokat — Megállapították a buza világarirásí árát — Pozsonyban és Galatiban szabad kikötőt állítanak fel

Közös eladási iroda Románia, Jugoszlávia és Magyarország részére

Ugy a magánérdekeltségek, mint a kormánykörök állandóan élénk figyelemmel kísérik a gabonapiacot, annál is inkább, mert tudvalevőleg a buza árának alakulásától függ, hogy közbelép-e intervenció vásárlásaival a kormány. A mai aradi gabonapiacra megfelelő mennyiségű búzát hoztak fel, amely 280—310 lejcsé aron cserélt gazdát. A tengeri ára 160 lej körül alakult ki, a zab ára 160—170, az árpaé 150—160, míg a rozs ára 210—220 lej volt. Az aradi Mezőgazdasági Kamarához befutott jelentések szerint az elmúlt napokban az aradi piactól eltérőleg a megye egyes részében esett a buza ára.

A kamara erről táviratilag értesítette a kormányt,

melyet tájékoztatni kívánt abból a szempontból, hogy milyen vidékeken kell az intervenció vásárlásokkal közbelépnie. A kamara elejét akarja venni annak, hogy esetleges tájékoztatatlanság következtében ott történjen intervenció, ahol arra nincs szükség.

Itt írjuk meg, hogy az aradmegyei prefekturára ma érkezett meg meg Radu Irimescu gabonaértékesítési kormánybiztos rendelkezése, amely részletes utasításokat tartalmaz. Az átirat értesíti a prefekturát, hogy a kormány már nagyobb mennyiségű gabonát vásárolt exportcélokra és ennek lehet betudni, hogy bár a buza világarirásí ára 170 lej körül mozog, a belső piacon a buzaárak meghaladják a 300 lejt. A kormány az a célja, hogy a gabonaárakat lehetőleg a termelők kezébe kerüljen és megakarja akadályozni a közvetítő kereskedelem spekulációját és árletörő kísérleteit. Az átirat áttanulmányozása után dr. Lázár Agoston prefektus elrendelte, hogy annak tartalmát közöljék a megye lakosságával. A rendelet értelmében

tilos a gabonát máshol, mint az ugynevezett Oboron eladni.

A vidéki hatóságoknak épp úgy, mint a városiaknak kötelességük a napi árakat pontosan megállapítani és ügyelni arra, hogy azt a valószínűleg megfelelően közöljék a lakossággal. A Kereskedelmi és Iparkamarának számon kell tartania és a kereskedelmi minisztérium útján értesítenie kell a gabonaértékesítési kormánybiztosságot arról, hogy milyen mennyiségeket, milyen aron adtak el és azokat kik vásárolták meg. Minden gabonapiacra hivatalos hektoliter súlymért helyezni kell, hogy az eladó személyesen győződjön meg gabonájának minőségéről. A malmokat állandó ellenőrzés alatt tartják, nehogy a vevőkhez keverékliszttel jussanak, hanem kivánságukra tiszta buza-, burgonya- vagy rozsliszttel kapjanak. Dr. Lázár Agoston több ízben személyesen fogja ellenőrizni a malmokat, a lisztüzleteket és pékműhelyeket, az ott talált lisztből mintát vesz, amelyet az állami vegyvizsgáló-intézet fog ellenőrizni. Itt fogják megállapítani, hogy idegen anyagokkal nem-e keverték az árut. A hivatalosan megállapított napi gabonaárakat a gabonaértékesítőhivatal az újságok és rádió útján fogja közölni.

Ma megjelent az a minisztériumi jegyzőkönyv, amely a Banca Nationala és a kormány között létrejött egyezményről intézkedik. Ennek értelmében a jegybank a gabonaértékesítés céljaira a kormány rendelkezésére bocsátja 900 millió lejt. Azokat az értékeket, amelyek a Banca Nationala részéről az ügyletből származnak, a kormány

hozottall illetékekből származó

maxó jövedelmet a Banca Nationalára ruházta.

Ebben az esetben ezeket az összegeket a vámhivatalok a Banca Nationalához fizetik be.

Az aradi gabonaexportőrök egyébként csatlakoznak a Gabonakereskedők Országos Szövetsége állásfoglalásához és

az aradi gabonaexportőrök is felhatalmazták a szövetséget, hogy nevében indítsa meg a pert a hátralekös exportprémiumok miatt az állam ellen.

A gabonaértékesítés szempontjából rendkívül érdekes javaslat érkezett Magyarországról a román kormányhoz. A javaslatban

a magyar kormány azt az ajánlatot teszi, hogy Románia, Jugoszlávia és Magyarország közös eladási irodát állítson fel

és ennek érdekében a legközelebbi időben kezdje meg a tanácskozásokat. Madgearu pénzügyminiszter háromtagú bizottságot nevezett ki azzal a céllal, hogy Budapestre utazzon, ennek a bizottságnak az utja azonban váratlanul elmaradt. A magyar javaslat szerint az említett három állam ezental nem lépne fel konkurrensképpen a nemzetközi piacon, hanem

minden egyes mezőgazdasági termék részére egységes eladási árát állapítana meg.

A három állam köteleznék magát, hogy ezen az aron alul semmilyen körülmények között sem adja el terményeit. Az árak megállapításának érdekében a három állam delegátusai vegyesbizottságot alakítanak, amely kéthetenként ülne össze és az árakat a nemzetközi piac helyzetéhez mérten állapítaná meg. A román kormány a magyar javaslatnak csak azt a részét kifogásolja, amelyben leszögezik, hogy az egyezmény csak azokra a mennyiségekre vonatkozzon, amelyeket előzőleg kompenzációs egyezményekkel vagy kontingensek révén nem kötöttek le. A magyar javaslatot úgy Bucarestben, mint Belgrádban behatóan tanulmányozták.

Pozsonyi jelentés szerint a román kormány megbízásából Tuffli professzor ma Pozsonyba érkezett, ahol résztvett az ottani Kereskedelmi és Iparkamara ankétján, amelyet a csehszlovák-román gazdasági kapcsolatok kimélyítése érdekében rendeztek. Az ankétan képviseltette magát a szlovenszko mezőgazdasági tanács, a szlovenszko gyáriparosok szövetsége, a csehszlovák Dunagözhajózási társaság, a pozsonyi tőzsde és a kereskedelmi grémium is. Tuffli professzor nagy érdeklődéssel végighallgatott előadása után az egybegyűltek elhatározták, hogy elő fogják segíteni a két ország közötti gazdasági kapcsolatok kifejlődését. Kifejezésre juttatta az ankét azt a kivánságot is, hogy Pozsonyban a román buza, Galatban pedig a csehszlovákiai ipari áruk számára szabad kikötőt rendezzenek be. Elfogadták azt a javaslatot is, hogy a csehszlovák és román kamarák mielőbb közös tanácskozásokat tartsanak.

A londoni konferencián létrejött a megállapodás az ugynevezett „talpraállítási” ár kérdésében. A mai teljes ülésen a megbeszélés egyhangulag történt. A megállapodás szerint a „talpraállítási” ár bushelenként 63.6 amerikai aranycent lesz. Talpraállítási ár alatt azon nemzetközi egyezményben levő buzaárakat kell érteni, amit négy hónapig szilárdan kell tartani, hogy az exportáló és az importáló országok között megállapodás jöjjön létre a buza vám-tételeire és kontingenseire vonatkozólag.

A FILDERMANN

cipőgyári lerakathoz

Bul. Regina Maria 19

Minorita templommal szemben

több ezer pár cipő érkezett az őszi szezonra!

Nagy választék női-, férfi- és gyermek iskolacipőkben! Garantált elsőrangú minőség! Olcsó gyári árakban!

Kivételt kér a CFR.

a transzfermoratórium rendelkezései alól

A CFR vezérigazgatósága ma interveniált a kormánynál és a Banca Nationala-nál annak érdekében, hogy

függeszték fel a transzfermoratóriumnak azokat az intézkedéseit, amelyek a CFR-re vonatkoznak.

A transzfermoratóriumot tudvalevőleg az állam, valamint az autonóm intézmények külföldi kötelezettségeire rendelték el. Ennek következtében a vasutaknál rendkívül kényes helyzet állott elő. A különböző nemzetközi szerződések és a nemzetközi tarifa-egyezmények értelmében, a CFR elszámolási viszonyban van a külföldi vasutakkal. Abban az esetben, ha a különböző szállítások után nekik járó összegeket nem fizeti ki, akkor ezek a vasutak természetesen megtorló intézkedésekkel élnek és felbontják a Romániával kötött tarifa-egyezményeket.

Ennek következtében nemzetközi utas- és áruforgalmunkban fennakadás állana be és különösen súlyosan érintenék ezek az intézkedések kivitelünket, amelynek pedig tudvalevőleg most kezdődik a szezonja.

A pécskai kereskedők

testületileg belépnek az Arad és Vidéke Fűszerkiskereskedők Egyesületébe

A pécskai kereskedők elhatározták, hogy testületileg belépnek az Arad és Vidéke Fűszerkiskereskedők Egyesületébe. Vasárnap délelőtt ünnepélyes keretek között történik meg ennek a határozatnak a hivatalos nyilvánítása. Ebből az alkalomból a szindikátus vezetősége, valamint számos aradi kereskedő ellátogat Pécskára, ahol részt vesznek az ünnepélyes ülésen. Előreláthatólag az ülésen Pacuraru Brutus, a Kereskedelmi és Iparkamara főtitkára is megjelenik.

— ARAD IPAROSSÁGA A KONTÁROK ELLEN. Az aradi ipari szindikátusok elnökét tegnap este érkezőre ültek össze azzal a céllal, hogy előkészítsék a szeptember harmadiki nagy iparosgyűlés anyagát. A gyűlés programját tudvalevőleg a kontárok elleni hathatós küzdelem részleteinek megbeszélése képezi. Az egyes szindikátusok elnökei felsorolták mindazokat a panaszokat, amelyek a kontárkérdéssel kapcsolatban felmerültek. Főleg az építőipar képviselői soroltak fel konkrét eseteket és megemlézték az ugynevezett „véddömesterek” működését, akik a hatóságok tudtával tömegesen vállalták névleg munkát anélkül, hogy azt ellenőriznék vagy vezelnék és csupán a tervek aláírásáért vesznek fel néhány száz lejes díjat. Az építőipar fél ezekben az esetekben rendszerint rosszul jár és nem kap szakszerű munkát. A tegnap esti ülésen az egybegyűltek elhatározták, hogy a jövő héten küldöttük felkeresik az aradi hatóságok vezetőit, akiket felkérnek arra, hogy vegyenek részt az aradi iparoság tiltakozó gyűlésén és a temesvári példa alapján tegyék meg a szükséges intézkedéseket a kontárság megszüntetése érdekében.

